

Zeitschrift: Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst

Band: 25 (1935)

Heft: 39

Artikel: Vertrauen

Autor: Hebbel, Friedrich

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-647405>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Vertrauen.

Von Friedrich Hebbel.

„Sag an, o lieber Vogel mein,
Sag an, wohin die Reise dein?
Weiß nicht, wohin,
Mich treibt der Sinn,
Drum muß der Pfad wohl richtig sein!

„Sag an, o liebster Vogel mir,
Sag, was verspricht die Hoffnung dir?
Ach, linde Luft
Und süßer Duft
Und neuen Lenz verspricht sie mir!

„Du hast die schöne Ferne nie
Gesehen, und du glaubst an sie?
Du fragst mich viel,
Und das ist Spiel,
Die Antwort aber macht mir Müh!

Nun zog in gläubig-frommem Sinn
Der Vogel übers Meer dahin,
Und linde Luft
Und süßer Duft,
Sie wurden wirklich sein Gewinn!

Welt-Wochenschau.

Der Daumendruck Englands.

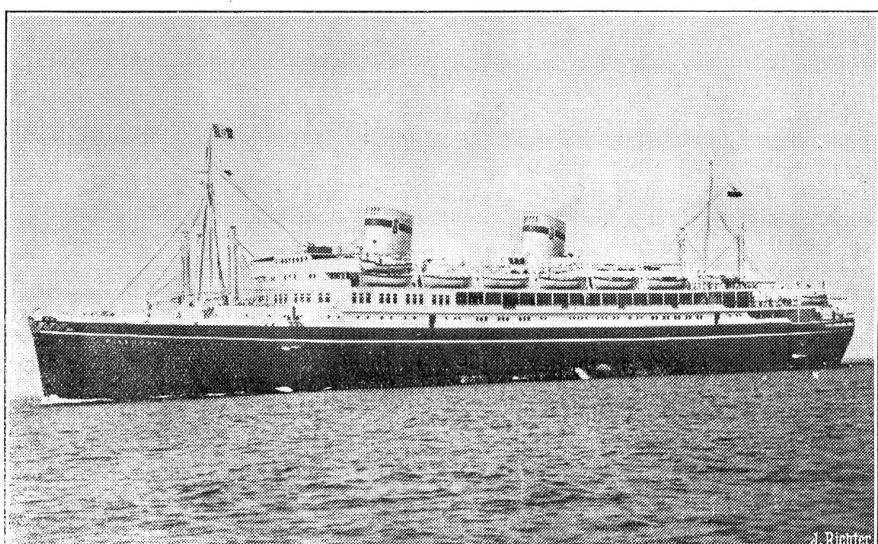
Ein geschworener Anhänger der Lehre von der Herrschaft geheimer Gesellschaften behauptete lebhaft, nun könne Mussolini erfahren, was es heiße, die Freimaurer als Gegner zu haben. Die englische Großloge sei mit der französischen längst eins gewesen, und jetzt, wo die französische Schwenkung Tatsache sei, merke man den Plan der geheimen Herrscher in Paris und London. Warum die Engländer und Franzosen nicht schon im letzten Winter Mussolini bedeutet hätten, sie würden das abessinische Abenteuer niemals dulden? Ja, warum? Weil sie ihm eine Blamage zugedacht hätten, die nie wieder gutzumachen sei. Mit zweihunderttausend Mann werde der italienische Befehlshaber in Ostafrika sitzen und schmachvoll kapitulieren müssen. Einen solchen Schlag würde auch ein beliebteres Regime nicht überdauern. Man werde ja sehen: Die Suezstraße würde von einem Tag auf den andern gesperrt, die Häfen in Erythrea blockiert, und die ausgeschickte Armee müsse entweder verhungern oder sich ergeben. Und das nenne man freimaurerische Arbeit. Zusehen, auf lange Sicht, und erst schlagen, wenn man sicher treffe. Ob vielleicht eine naive „öffentliche Regierung“ so perfid gewesen wäre, den Duce zuerst in die Falle gehen zu lassen? So was könne nur ein geschworer Todfeind des Diktators aussinnen. Zuwarten, bis einer den ganzen Arm in der Maschine habe, und dann den Motor laufen lassen!

Die phantastische Erklärung des Geheimordengläubigen mag mehr Gefühlen als Kenntnissen entsprungen sein; etwas Wahres enthält sie immerhin. Man halte nur einmal gegeneinander, was sich der Duce eingebrockt und was die Eng-

länder sich für Chancen gesichert haben, und man wird leicht sehen, wo die großen politischen Künstler und wo die Dilettanten sitzen. Man vergleiche beides: Mussolini begibt sich in die Rolle des Friedensstörers, gegen welchen der ganze Völkerbund Sanktionen empfiehlt, falls er losschlägt. Die Engländer aber dürfen sich erlauben, ihre Kriegshandlungen ganz einfach als Sanktionen im Namen des Völkerbundes zu titulieren! Sie haben sich das Eingeständnis des wichtigsten italienischen Verbündeten, Frankreichs, erkämpft, haben es so weit gebracht, daß Italien vollkommen isoliert der Verfehlung entgegengehen wird, sollte der Vormarsch wirklich beginnen! Nicht eine geheime Regierung hat dieses unangahmliche Schachspiel gespielt. Es ist die wirkliche Regierung in London, die auf eine Erfahrung bauen kann, um die jeder andere europäische Staat sie beneiden dürfte. Es gibt da „geheime Weisungen“, wenn man so will, aber sie lauten einfach und praktisch. Eine dieser Weisungen ist umschrieben: Sicherung gegen jede Bedrohung zur See, und unnachahmliches Zugreifen, wenn irgendwer droht! Italien hat gedroht, ließ sich den ganzen Sommer hindurch nicht belehren und wird nun ernten.

In Gibraltar ist die ganze englische „Heimflotte“ versammelt, der Hafen scharf bewacht, der Haupteingang geschlossen, die ganze Umgebung mit Beobachtungsschiffen und Warnsignalen ausgestattet, um allfälligen U-Bootangriffen begegnen zu können. Im Hafen von Malta wird der kriegsgemäße Verteidigungsstand demnächst vollständig sein. Die Mittelmeerflotte unter Zugang von Schiffen aus aller Welt kreuzt südlich von Sizilien. Vor Port Said und Suez und im Roten Meer warten andere Einheiten auf jeden notwendigen Befehl. Schließung des Suezkanals? Blockade von Massaua und andern Häfen? Die ganze Welt und endlich auch Italien haben gemerkt, daß England, das zögernde, rätselhafte, immer wieder nicht verstandene und falsch eingeschätzte England handeln wird, weil eines seiner ungeschriebenen politischen Erbgesetze dies verlangt und weil das Resultat des Handelns kaum einen Zweifel am erfolgreichen Ausgang übrig läßt.

Und jetzt, angesichts der britischen Kriegsbereitschaft, die ohne großen Propagandalärm Tatsache geworden, jetzt fängt man in Rom an, nachzudenken. Die ersten Merkmale einer italienischen Überlegung und Ernüchterung konnte der sorgfältige Beobachter aus der italienischen Antwort auf die Vorschläge des „Fünferausschusses“ lesen. „Abgelehnt, weil keine



Der erste polnische Ozeandampfer hat seine Jungfernreise angetreten.

Der auf den Namen „Pilsudski“ getaufte erste polnische Ozeandampfer hat von Monfalcone bei Triest, wo er auf der dortigen Werft erbaut wurde, seine Jungfernreise angetreten.